

SMLOUVA O POSKYTNUTÍ DOTACE

*podle § 10a a násl. zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů,
a v souladu se zákonem č. 128/2000 Sb., o obcích, vše v platném znění*

I.**SMLOUVNÍ STRANY**

- | | |
|-------------------------|---|
| 1. Poskytovatel: | statutární město Plzeň |
| Adresa: | náměstí Republiky 1, Plzeň, PSČ 301 00 |
| IČO: | 00075370 |
| DIČ: | CZ00075370 |
| Bankovní spojení: | |
| Číslo účtu: | |
| Zastoupený: | Mgr. Eliškou Bartákovou, náměstkyní primátora města Plzně
na základě plné moci č. j. ZM-147/2018 ze dne 20. listopadu 2018 |
| 2. Příjemce: | Mezinárodní festival DIVADLO Plzeň |
| Právní forma: | zájmové sdružení právnických osob |
| Zapsaný: | Krajským soudem v Plzni, spisová značka L 6966 |
| Sídlo: | Sedláčkova 174/2, Plzeň 3, Vnitřní Město, PSČ 301 00 |
| IČO: | 70942749 |
| Bankovní spojení: | |
| Číslo účtu: | |
| Zastoupený: | prof. MgA. Janem Burianem, ředitelem sdružení |

uzavírají na základě usnesení Zastupitelstva města Plzně č. 488 ze dne 9. prosince 2019 a usnesení Rady města Plzně č. 1218 ze dne 25. listopadu 2019 smlouvu o poskytnutí dotace z rozpočtu města Plzně.

II.**PŘEDMĚT SMLOUVY**

1. Poskytovatel poskytne příjemci dotaci v celkové výši

3 000 000 Kč

(slovy: tři miliony korun českých),

kterou příjemce přijímá.

2. Dotace v celkové výši podle odst. 1 tohoto článku je poskytována výhradně na částečnou úhradu nákladů vzniklých příjemci v roce 2020, věcně a časově příslušejících k tomuto období a nezbytně souvisejících s realizací projektu „Mezinárodní festival DIVADLO Plzeň 2020“ v souladu se žádostí příjemce (dále jen „související náklady“).

III.**PODMÍNKY ČERPÁNÍ DOTACE**

- Příjemce se zavazuje používat dotaci výhradně k účelům podle čl. II. odst. 2 této smlouvy, a to za dále sjednaných podmínek.
- Příjemce zajistí v roce 2020 provoz a realizaci kulturního a uměleckého programu, a to v souladu se žádostí o dotaci, která je **Přílohou č. 1** této smlouvy a tvoří její nedílnou součást.
- Příjemce se zavazuje použít finanční prostředky z dotace k úhradě souvisejících nákladů výhradně:
a) v období 1. ledna 2020 – 31. prosince 2020.

- b) na úhradu jednotlivých nákladových druhů maximálně do výše částky uvedené v Žádosti příjemce o dotaci – v části IV. Plánovaný rozpočet činnosti/projektu pro rok 2020, který je uveden v **Příloze č. 1** této smlouvy.

Nesplnění podmínek podle písm. a) a b) tohoto odstavce se považuje za porušení závažné povinnosti ve smyslu ustanovení § 22 odst. 5 zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů. Odvod za toto porušení rozpočtové kázně se stanoví ve výši, v jaké byla rozpočtová kázeň porušena, a to za každý jednotlivý případ.

4. Příjemce zajistí, že **čerpání a vyúčtování** poskytnuté dotace bude probíhat **v souladu s platnými Zásadami** poskytování dotací z rozpočtu statutárního města Plzně (dále jen „Zásady“), platnými ke dni podpisu smlouvy ze strany příjemce.

V souladu s usnesením Rady města Plzně č. 1218 ze dne 25. listopadu 2019 může příjemce oproti článku 5.3.3 Zásad použít část dotace také na úhradu nákladů na zahraniční pracovní cesty.

Ostatní body Zásad zůstávají pro čerpání dotace v platnosti.

Příjemce podpisem této smlouvy potvrzuje, že se se zněním Zásad seznámil a zavazuje se podmínkami v nich uvedenými řídit.

5. Příjemce dále zajistí, že:

- a) Veškeré uplatňované náklady jsou doložitelné originálem účetního dokladu včetně příslušných písemných podkladů, na jejichž základě byl vystaven.
- b) Náklad uplatňovaný k úhradě z dotace je doložen detailně rozepsaným účetním dokladem vystaveným na příjemce dotace, a to v souladu se zákonem č. 563/1991 Sb., o účetnictví, a souvisejících právních předpisů, vše v platném znění.

Z účetních dokladů k uplatňovaným nákladům **musí jasně vyplývat nezaměnitelná identifikace pořízeného zboží či nakoupené služby nebo dodané práce – doklad** musí obsahovat konkrétně **specifikovaný obsah, druh, počet (příp. objem)** nakoupeného materiálu, resp. poskytnuté služby, věcný obsah a časový harmonogram dodané práce.

Na dokumentech dokládajících práci/činnost provedenou pro příjemce (např. pracovní smlouvy, dohody o pracích konaných mimo pracovní poměr, příkazní aj. smlouvy), je uveden konkrétní popis práce/činnosti (obsah výstupu, rozsah práce, kvalita apod.) a sazba za měrnou jednotku, např. 1 hodinu práce, za úkol apod.

Tyto náklady musí být prokázány výkazem práce schváleným osobou za příjemce odpovědnou za převzetí práce. Z výkazu práce musí jasně vyplývat konkrétními termíny, ve kterých byla práce odváděna a počet odpracovaných hodin.

Všeobecně znějící doklady (např. „kancelářské potřeby“, „technické zajištění“, „administrativní práce“ apod.) **nejsou považovány za uznatelné.**

- c) K nákladům uplatňovaným k úhradě z dotace jsou doložitelné doklady o úhradě těchto nákladů.

Za doklad o úhradě se považuje:

- u bezhotovostní úhrady - výpis z běžného účtu,
- u hotovostní úhrady - výdajový pokladní doklad (řádně vyplněný podle zákona č. 563/1991 Sb., o účetnictví, v platném znění).

Nesplnění podmínek podle písm. a) až c) tohoto odstavce se považuje za porušení závažné povinnosti ve smyslu ustanovení § 22 odst. 5 zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů. Odvod za toto porušení rozpočtové kázně se stanoví ve výši, v jaké byla rozpočtová kázeň porušena, a to za každý jednotlivý případ.

IV.

PŘEDKLÁDÁNÍ ZPRÁV A OZNAMOVACÍ POVINNOSTI PŘÍJEMCE

1. Příjemce předloží poskytovateli **nejpozději do 31. ledna 2021 Celkové roční vyúčtování dotace, a to v následující struktuře:**
 - a) **plnění celkového rozpočtu projektu za rok 2020** (ve stejné struktuře jako plánovaný rozpočet v Příloze č. 1 této smlouvy),
 - b) **přehled souvisejících nákladů roku 2020, uplatňovaných k úhradě z dotace**, které nebyly uplatněny v rámci průběžného vyúčtování dotace podle odst. 1 tohoto článku (ve formě výstupu z analytické evidence účetních dokladů, k jejichž úhradě byla dotace použita),
 - c) **zpráva realizaci projektu v roce 2020,**
 - d) **datové médium (optický či elektronický nosič dat) s fotografickou, eventuálně video dokumentací z realizace dotovaného projektu.** Příjemce použije pouze dokumentaci, ke které má ošetřena autorská práva. Příjemce souhlasí s tím, že tuto dokumentaci může poskytovatel dále použít. Příjemce doloží písemné potvrzení (formou čestného prohlášení, poskytnutím kopie licenční smlouvy či jiným prokazatelným dokladem), že je oprávněn tyto fotografie a videa poskytovat k užití třetím osobám, a to i za účelem jejich zveřejnění na internetových stránkách města Plzně. **Příjemce bere na vědomí, že se jím poskytnuté datové médium nevrací.**

Originály dokladů příjemce předloží až na vyžádání poskytovatele.

2. **Předložené vyúčtování musí být schváleno a podepsáno statutárním zástupcem organizace, který svým podpisem stvrzuje, že skutečnosti uvedené ve vyúčtování jsou pravdivé.**
3. **Příjemce nejpozději do 10. ledna 2021 oznámí poskytovateli skutečnou výši čerpání dotace na související náklady roku 2020, a to e-mailem na adresu: sinkulova@plzen.eu.**

V.

PLATEBNÍ PODMÍNKY

Strany se dohodly, že poskytovatel poskytne příjemci dotaci podle čl. II. odst. 1 této smlouvy bankovním převodem na účet příjemce uvedený v čl. I. této smlouvy ve lhůtě 14 dnů po nabytí účinnosti této smlouvy.

VI.

DALŠÍ UJEDNÁNÍ

1. Příjemce prohlašuje, že:
 - a) nemá vůči poskytovateli, jeho organizačním složkám a jeho příspěvkovým organizacím žádné nesplacené závazky po lhůtě splatnosti,
 - b) není s poskytovatelem nebo jeho příspěvkovými organizacemi v soudním sporu, vyjma soudních sporů za zrušení správních rozhodnutí, vydaných v přenesené působnosti,
 - c) není předmětem řízení na vyhlášení konkurzu, likvidace, správy ze strany soudů, uspořádání s věřiteli nebo podobného postupu upraveného v celostátní legislativě nebo směrnících,
 - d) není předmětem řízení na vrácení předem poskytnuté dotace ze státního rozpočtu, nebo z rozpočtu územně samosprávného celku.
2. Příjemce se zavazuje k úhradě veškeré škody, která realizací projektu případně vznikne poskytovateli nebo občanům města Plzně, ledaže prokáže, že škodu nemohl odvrátit ani s využitím všech přípustných prostředků.
3. Smluvní strany shodně konstatují, že touto smlouvou podle jejich právního názoru není poskytována veřejná podpora ve smyslu čl. 107 a násl. Smlouvy o fungování Evropské unie.

Příjemce bere na vědomí, že jediným orgánem oprávněným rozhodovat ve věcech veřejných podpor je Evropská komise. Příjemce dále bere na vědomí, že pokud Evropská komise případně zaujme v otázce existence veřejné podpory v této smlouvě odchylné stanovisko, tj. rozhodne, že tato smlouva obsahuje prvek veřejné podpory a tato veřejná podpora není slučitelná s pravidly trhu EU, je dle příslušných předpisů EU příjemce povinen vrátit získanou veřejnou podporu poskytovateli. Příjemce prohlašuje, že byl s touto okolností seznámen a je s ní srozuměn.

4. Vedle důvodů ukončení smlouvy uvedených v Zásadách, může poskytovatel z rozhodnutí Zastupitelstva města Plzně odstoupit od smlouvy i v případě, kdy bude zjištěna protiprávní propagace projektu, nebo propagace projektu nerespektováním vlastnických práv jiných osob či místně uznávaných pravidel slušnosti.
5. Příjemce se zavazuje k odstranění všech následků neoprávněného výlepu plakátů upoutávajících na dotovaný projekt na vlastní náklady.
6. Pokud u příjemce dotace dojde k přeměně jeho právní formy anebo k jeho zrušení dle zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, či k jiným změnám souvisejícím s poskytnutím dotace, je příjemce povinen o této skutečnosti informovat poskytovatele do 15 dnů od vzniku této skutečnosti.

VII.

VRÁCENÍ DOTACE

1. Vedle důvodů uvedených v Zásadách je příjemce povinen dotaci nebo její část vrátit i v těchto případech:
 - a) dotace nebo její část nebyla ze strany příjemce do 15. ledna 2021 použita na úhradu souvisejících nákladů v souladu s čl. III. odst. 1 této smlouvy.
Příjemce je povinen nevyčerpané finanční prostředky vrátit poskytovateli zpět na jeho bankovní účet bezprostředně po zjištění této skutečnosti, nejpozději však do 31. ledna 2021, a to i bez písemné výzvy.
 - b) poskytovatel odstoupil od smlouvy na základě čl. VI. odst. 4 této smlouvy.
Příjemce je povinen do 30 dnů od doručení usnesení Zastupitelstva města Plzně o odstoupení vrátit zpět na bankovní účet poskytovatele již poskytnuté finanční plnění z této smlouvy.
 - c) na základě rozhodnutí Evropské komise podle čl. VI. odst. 3 této smlouvy.
Příjemce je povinen při vrácení dotace postupovat podle příslušných předpisů EU a rozhodnutí Evropské komise.

Číslo účtu poskytovatele:

- pro vrácení dotace nebo její části **do 31. prosince 2020:**
 - pro vrácení dotace nebo její části **od 1. ledna 2021:**
2. Nesplnění podmínek podle odst. 1 tohoto článku je považováno za zadržení finančních prostředků ve smyslu ustanovení § 22 odst. 3 zákona č. 250/2000 Sb. Odvod za toto porušení rozpočtové kázně se stanoví ve výši zadržených finančních prostředků.
 3. **Příjemce je před vrácením dotace nebo její části povinen kontaktovat Odbor kultury MMP, který příjemci sdělí variabilní symbol pro platbu.**
 4. Rozhodným okamžikem vrácení finančních prostředků dotace zpět na účet poskytovatele je den jejich připsání na účet poskytovatele.

VIII.

ZÁVĚREČNÁ UJEDNÁNÍ

1. Změny nebo doplnění této smlouvy je možné provádět pouze písemně, a to se souhlasem obou smluvních stran.
2. Tato smlouva je vyhotovena v počtu 3 výtisků, z nichž 2 obdrží poskytovatel a 1 příjemce.

3. Smluvní strany shodně prohlašují, že:

- a) rozumí obsahu této smlouvy a jsou s ním srozuměny, konstatujíce, že smlouvu uzavírají na základě jejich pravé a svobodné vůle prosty jakékoli tísně či nátlaku. Strany považují tuto smlouvu a jí sjednávané podmínky za oboustranně výhodné,
 - b) berou na vědomí, že tato smlouva podle zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv, podléhá uveřejnění prostřednictvím registru smluv,
 - c) se dohodly, že smlouvu k uveřejnění prostřednictvím registru smluv zašle správci registru statutární město Plzeň.
4. Tato smlouva nabývá platnosti dnem podpisu té strany, která ji podepíše později, a účinnosti dnem jejího uveřejnění prostřednictvím registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv.
5. V záležitostech této smlouvy jedná za poskytovatele Odbor kultury Magistrátu města Plzně.
6. Pokud není ve smlouvě uvedeno jinak, řídí se platnými právními předpisy České republiky.

Plzeň dne 18. 2. 2020

V Plzni dne 31. 01. 2020

Mgr. Eliška Bartáková
náměstkyně primátora
statutární město Plzeň

prof. MgA. Ján Burian
ředitel
Mezinárodní festival DIVADLO Plzeň,
zájmové sdružení právnických osob

Statutární město Plzeň
Založené a spoluzaložené organizace v oblasti kultury
Žádost o individuální dotaci

Žádost

Podací razítko MMP:

ŽÁDOST O DOTACI PRO ROK 2020

I. Informace o předkladateli žádosti (v souladu s veřejným rejstříkem)

1) Oficiální název subjektu - žadatele:	Mezinárodní festival DIVADLO Plzeň		
2) IČO:	70942749	3) Právní forma žadatele:	Zájmové sdružení právnických osob
4) Přesná adresa sídla žadatele:	Obec: Plzeň		PSČ: 301 00
	Ulice a čp: Sedláčkova 174/2		
	Telefon*:	ID datové schránky*:	
	E-mail*:	Web*:	
5) Registrace subjektu ve veřejném rejstříku:	spisová značka: L 6966		
	vedená u Krajského soudu v Plzni		
6) OSOBA(Y) S PODPISOVÝM PRÁVEM opravňujícím ji(je) jednat jménem právnické osoby, která je předkladatelem žádosti (doklad o jmenování doložte jako přílohu žádosti – není-li tato osoba zapsána ve veřejném rejstříku, resp. doplňte plnou mocí, je-li osoba oprávněna jednat za subjekt na základě plné moci)			
Jméno a příjmení: prof. MgA. Jan Burian funkce: ředitel sdružení			
telefon*: --- mobil*: .			
e-mail*:			
7) Bankovní spojení:	C. účtu/směrový kód banky		Název banky
8) Registrovaný předmět činnosti nebo hlavní činnost žadatele:			
Předmětem činnosti sdružení je organizace Mezinárodního festivalu Divadlo Plzeň (dále jen festival) za spolupráce různých právních subjektů. Cílem činnosti sdružení je představit prostřednictvím festivalu výběr výjimečných inscenací zahraničních divadel, a to v konfrontaci s inscenacemi českými, a prezentovat tak umělecké výsledky v oblasti divadelní tvorby a umožnit setkání divadelníků a kultur z celého světa.			
9) Odůvodnění žádosti: (Nutno rozvést v povinné příloze č. 1)			
Zajištění financování Mezinárodního festivalu Divadlo Plzeň v roce 2020 na základě strategického plánu.			

Osobní údaje uvedené v žádosti jsou zpracovávány v souladu s nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/679 ze dne 27. dubna 2016 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES (obecné nařízení o ochraně osobních údajů).

*) Nepovinný údaj, nad rámec zákonného zpracování osobních údajů.

Statutární město Plzeň
Založené a spoluzaložené organizace v oblasti kultury
Žádost o individuální dotaci

Žádost

II. Informace o činnosti/projektu

Termín realizace činnosti/projektu (Doba, v níž bude dosaženo účelu)	9. – 17. 9. 2020
Místo/a realizace činnosti/projektu:	1) Divadelní budovy - Velké divadlo, Nové divadlo, Divadlo Alfa 2) Jiné budovy – např. DEPO2015, Měšťanská beseda, Sportovní haly, Moving Station (konkrétní prostory vždy dle aktuálních potřeb daného programu) 3) Veřejné prostory vhodné pro pouliční divadlo
Souhrnné informace o činnosti/projektu – účel použití dotace: (jeho cíl, způsob realizace, programová náplň apod. – povinně uveďte ZDE v rozsahu místa v této tabulce; (Podrobný popis činnosti/projektu a Dramaturgický plán je součástí povinných příloh – č. 1)) Cílem festivalu je představit především mimořádné a pozoruhodné inscenace ze zahraničí a dále výběr českých inscenací, a to v široké škále tematické, stylové i žánrové (činohra, hudební, taneční, loutkové i pouliční divadlo). Konfrontovat tak českou profesionální divadelní tvorbu se špičkovými zahraničními tvůrci a přiblížit odborné i laické veřejnosti moderní divadelní trendy, styly a inscenační postupy evropského a světového divadla. Program výrazně obohacuje nejen zkušenosti a zážitky diváků, ale i vývoj a formování českého divadla. V rámci svých doprovodných aktivit – mezinárodních workshopů festival spolu-vychovává budoucí profesionály divadelní fotografie a audiovizuálního záznamu divadelních inscenací a rovněž uděluje bezplatné akreditace studentům uměleckých škol Festival Divadlo má své pevné místo v evropské síti prestižních festivalů a propaguje tak v evropském i světovém měřítku místo svého konání a jeho vztah ke kultuře. Přitahuje svou programovou nabídkou zahraniční návštěvníky i diváky z celé České republiky a posiluje tak pozici města Plzně v rámci kulturní mapy naší země. Festival Divadlo reprezentuje divadelní kulturu celé země, Plzeň se během jeho konání stává centrem kulturního dění naší republiky. Festival v neposlední řadě významně přispívá k vývozu českého divadla do zahraničí - přímo během festivalu se uzavřela řada kontraktů a pozvání českých inscenací do ciziny, na prestižní mezinárodní festivaly.	
Informace o spolupracujících subjektech (název, sídlo, druh spolupráce):	
Divadlo J.K. Tyla, Palackého náměstí 30, Plzeň, Divadlo Alfa, Rokycanská 7, Plzeň – odborná, technická a produkční spolupráce.	
JOHAN z.s., Havířská 11 301 00 Plzeň - programová a produkční a propagační spolupráce	
Institut umění – Divadelní ústav, Celetná 11, Praha, Asociace profesionálních divadel ČR, Ostrovní 1, Praha – odborná spolupráce. Kulturní střediska a instituty různých států v i mimo ČR, velvyslanectví v ČR, Česká centra – programová, propagační spolupráce	

Statutární město Plzeň
Založené a spoluzaložené organizace v oblasti kultury
Žádost o individuální dotaci

Žádost

III. Finanční údaje o žadateli

	skutečnost roku 2018:	očekávaná skutečnost roku 2019:
Celkové výnosy		
Celkové náklady		
Hospodářský výsledek		

IV. Plánovaný rozpočet činnosti/projektu * 1)

(podrobně v Příloze č. 2)

1. PŘEDPOKLÁDANÉ NÁKLADY (v Kč):	2020	2021	2022	2023
I. SPOTŘEBOVANÉ NÁKUPY	250.000	280.000	280.000	280.000
II. SLUŽBY	13.520.000	14.060.000	14.550.000	15.160.000
III. OSOBNÍ NÁKLADY	690.000	705.000	715.000	715.000
IV. OSTATNÍ NEMATERIÁLNÍ NÁKLADY	260.000	275.000	305.000	325.000
NÁKLADY CELKEM	14.720.000	15.320.000	15.850.000	16.480.000

2. PŘEDPOKLÁDANÉ FINANČNÍ KRYTÍ – VÝNOSY (v Kč):	2020	2021	2022	2023	Očekávaný zdroj/donátor (konkrétně)
I. VÝNOSY Z ČINNOSTI/PROJEKTU					
- vstupné	800.000	800.000	800.000	800.000	Cena vstupenky: 110 – 490 Kč. Počet prodaných: 4000
- prodej výstupů					
- prodej reklamy	1.000.000	1.000.000	1.000.000	1.000.000	
II. DOTACE OD MĚSTA PLZNĚ – CELKEM					XXX
- Odbor kultury MMP Dotace na činnost/projekt ZaSZ organizací	3.700.000	4.250.000	4.800.000	5.500.000	POŽADOVANÁ DOTACE
- ostatní odbory, útvary MMP, městské obvody					
III. VÝNOSY Z VEŘEJNÝCH ROZPOČTŮ – DARY, DOTACE – CELKEM					
- Stát	8.000.000	8.000.000	8.000.000	8.000.000	
- Kraj	750.000	800.000	800.000	800.000	
IV. OSTATNÍ VÝNOSY					
- dotace, granty, dar	470.000	470.000	450.000	380.000	

Statutární město Plzeň
 Založené a spoluzaložené organizace v oblasti kultury
 Žádost o individuální dotaci

Žádost

od nestátní organizace, apod.					
V. VLASTNÍ ZDROJE					vlastní finanční prostředky žadatele
VÝNOSY CELKEM	14.720.000	15.320.000	15.850.000	16.480.000	
HOSP. VÝSLEDEK	0	0	0	0	

Statutární město Plzeň
Založené a spoluzaložené organizace v oblasti kultury
Žádost o individuální dotaci

Žádost

V. Povinné přílohy:

- 1) **Podrobný popis činnosti/projektu a konkrétní dramaturgický / realizační / výstavní plán na rok 2020** s definováním předpokládaných výsledků v podobě nabídky kulturních služeb a produktů
- 2) **Podrobný předpokládaný rozpočet činnosti/projektu pro r. 2020** – Finanční zdroje pro fungování organizace a zajištění programu, včetně slovního komentáře všech položek rozpočtu (nákladové i výnosové položky)
- 3) **Identifikace osob** dle zákona č. 250/2000 Sb., ve znění pozdějších předpisů
- 4) **Smlouva o založení bankovního účtu** (nebo jiný doklad opravňující předkladatele nakládat s bankovním účtem uvedeným v žádosti)
- 5) **Jmenovitý seznam všech dotací, subvencí a grantů** v oblasti kultury, které žadatel obdržel v předchozích dvou letech (2018, 2019) z veřejných zdrojů

VI. ČESTNÉ PROHLÁŠENÍ

Žadatel prohlašuje, že:

- a) všechny údaje jsou pravdivé;
- b) se seznámil se směrnici QS 61-27 – Zásady poskytování dotací z rozpočtu statutárního města Plzně;
- c) není předmětem řízení na vyhlášení konkurzu, likvidace, správy ze strany soudů, uspořádání s věřiteli nebo podobného postupu upraveného v celostátní legislativě nebo směrnicích,
- d) není předmětem řízení na vrácení předem poskytnuté dotace ze státního rozpočtu, nebo z rozpočtu územně samosprávného celku,
- e) nemá žádné závazky po lhůtě splatnosti vůči městu Plzni nebo jeho příspěvkovým organizacím či jinému veřejnoprávnímu subjektu ani jím zřízeným příspěvkovým organizacím, a to k datu podání žádosti.

V Plzni dne 29. července 2019

Podpis _____ (osob) oprávněný předkládat za předkladatele
(podle bodu 3) žádosti)

*1) Předpokládaný rozpočet činnosti/projektu je požadován na období 2020-2023 z důvodu zařazení požadavků subjektů do podkladových materiálů k projednávání rozpočtu OK MMP v souladu se zpracováváním rozpočtu a rozpočtových výhledů statutárního města Plzně na dané období.

Rozpočet pro rok 2020

MEZINÁRODNÍ FESTIVAL DIVADLO	Plánovaný rozpočet
	2020
NÁKLADY CELKEM	14 720 000,00
Materiál	250 000,00
Energie	0,00
Služby celkem	13 520 000,00
honoráře, diety, doprava	6 850 000,00
pronájem prostor	690 000,00
technické zajištění	980 000,00
ubytování celkem	1 000 000,00
propagace, design, polygrafie, tisk	1 900 000,00
dramaturgie, produkce, účetnictví, příkazní smlouvy	980 000,00
ostatní (telefon, kopírování, fest.doprava, cestovné, reprefond, jiné služby.)	580 000,00
překlady a tlumočení	310 000,00
antiém, autorské honoráře	230 000,00
Mzdové náklady	600 000,00
Zákonné sociální pojištění	90 000,00
Daně a poplatky	10 000,00
Odpisy investičního majetku	0,00
Ostatní náklady (neuplatněné DPH, kurzové ztráty, atd.)	250 000,00
VÝNOSY CELKEM	14 720 000,00
TRŽBY A VÝNOSY vlastní	2 270 000,00
z vlastní činnosti (tržby)	800 000,00
za služby	1 000 000,00
z prodeje zboží	0,00
ostatní	470 000,00
OSTATNÍ PŘÍSPĚVKY	12 450 000,00
Dotace Města Plzně ze „Čtyřletého grantového programu v oblasti kultury na léta 2016 – 2019	3 700 000,00
Dotace ze státního rozpočtu (MK ČR)	8 000 000,00
Příspěvek z rozpočtu Plzeňského kraje	750 000,00
HOSPODÁŘSKÝ VÝSLEDEK	0,00
Podíl požadované dotace Na celkových nákladech projektu v procentech	25,14



KOMENTÁŘ K ROZPOČTU PRO ROK 2020

Rozpočet plánovaný pro rok 2020 je sestaven jako vyrovnaný. Náklady i výnosy jsou sestaveny kvalifikovaným odhadem vycházejícím z dlouholeté zkušenosti a předchozích ekonomických výsledků. Rozpočet je navržen tak, aby bylo možné realizovat cíle a témata popsaná ve *Strategii rozvoje organizace pro období 2019 - 2023* (dále jen *Strategie*), která je přílohou žádosti.

Největší položku na straně nákladů tvoří služby. Z nich nejvyšší a nejdůležitější jsou náklady spojené s realizací programu festivalu – tedy honoráře, diety a přeprava osob a dekorací k jednotlivým inscenacím. Tato položka více méně určuje počet souborů festivalu se účastnících, finanční náročnost představení a tím i počet představení. Od ní se pak odvíjí většina ostatních nákladů festivalu jako je například ubytování, pronájem prostor, technické zajištění, překlady a tlumočení, autorské poplatky, mzdové náklady apod.

Festival je financován vícezdrojově, a to jak z prostředků veřejných rozpočtů všech úrovní státní správy a samosprávy (tedy města, kraje a státu), tak i částečně z peněz partnerských soukromých společností a vlastních výnosů. V grantovém programu Ministerstva kultury je Festival Divadlo dlouhodobě hodnocen nejlépe mezi festivaly a pravidelně dostává nejvyšší dotaci v rámci celého grantového okruhu věnovanému festivalům. Podíl města Plzně tak tvoří méně než čtvrtinu příjmů. Festival rovněž usiluje o získávání evropské grantové podpory, která by festivalu umožnila rozšířit svůj program o více kvalitních inscenací předních evropských souborů, posílit finanční stabilitu projektu a zvýšit jeho prestiž. V roce 2015 se podařilo získat podporu z EHP a Norských fondů 2009 – 2014.

Plán výnosů vychází z předpokladu, že úroveň podpory festivalu z prostředků Města Plzně se bude v roce 2020 zvyšovat. Toto očekávání je v souladu se schválenou *Strategií* Radou města Plzně ze dne 24.6.2019.

V tuto chvíli také festival připravuje realizaci inscenace světoznámého kanadského tvůrce Roberta Lepage pro rok 2020 (více k záměru v přiloženém dramaturgickém plánu). Finančně je tento projekt velice náročný a festival se proto snaží zajistit financování z více zdrojů. Požadovanou výši podpory, která byla plánována před potvrzením realizace, tedy považujeme za nutné minimum, které přispěje k finanční jistotě připravovaného záměru vysoké umělecké kvality.



Stručný komentář k jednotlivým položkám rozpočtu

NÁKLADY

Materiál – položka obsahuje spotřebu běžného materiálu, květiny pro účinkující i výzdobu, pohonné hmoty, apod.

Honoráře, diety, doprava

Honoráře divadel, především těch zahraničních, tvoří nejvyšší rozpočtovou položku a stále stoupají. Postupně dochází k vyrovnávání výše honorářů divadel ze střední a východní Evropy s divadly západoevropskými. Stejně tak rostou i náklady na dopravu účinkujících. Festival samozřejmě využívá všechny možnosti spolupráce a spolufinancování se zahraničními kulturními centry jednotlivých zemí v ČR. Chce-li si festival udržet své postavení nejvýznamnějšího mezinárodního divadelního festivalu v České republice, musí s tímto navyšováním držet krok.

Honoráře jsou klíčová položka rozpočtu, od které se odvíjí většina ostatních nákladů festivalu jako je například ubytování, pronájem prostor, technické zajištění, překlady a tlumočení, autorské poplatky, mzdové náklady apod.

Výše úhrady za diety je závislá na počtu osob, náročnosti představení (doba technické přípravy) a zemi původu účinkujících (resp. zákonné výši v té které zemi). Honoráře zahraničních souborů se pohybují od 14 do 40 tis. EUR podle velikosti a náročnosti inscenace a renomé režiséra a souboru.

Festival je povinen odvádět srážkovou daň z příjmu z honorářů většiny zahraničních divadel (15%). Daň z příjmu tak dále zvyšuje náklady na dovoz divadelních inscenací.

Náklady na dopravu rovněž souvisí s počtem osob, objemem dekorace a vzdáleností od místa konání festivalu. Festival usiluje o to, aby si hostující soubory sháněly podporu na dopravu i ve svých zemích. V minulých letech např. polská vláda, či polské, belgické, maďarské aj. vládní instituce podpořily granty na dopravu účinkování divadelních souborů ze svých zemí.

Pronájem prostor – náklady na pronájem divadelních a jiných sálů a obsluhujícího personálu. Částka odpovídá dosavadnímu velmi vstřícnému přístupu vlastníků či provozovatelů užívaných prostor. Konkrétní prostory jsou nájímány podle požadavků jednotlivých inscenací.

Festival Divadlo využívá:

Divadelní budovy - Velké divadlo, Nové divadlo, Divadlo Alfa

Jiné budovy – např. Peklo, DEPO 2015 apod. podle potřeb jednotlivých inscenací

Konkrétní nároky prostorové a časové na využití jednotlivých prostor se opět odvíjejí od vybraných představení.

Technické zajištění – náklady spojené téměř výhradně s produkcí představení v nedivadelních prostorách (DEPO2015, Radnice města Plzně apod.) a venkovních představení. Zde je třeba prostor odpovídajícím způsobem dovybavit (tribuny, světla, zvuk, groundsupporty, pódia, mobilní toalety). Dále také na zajištění



tlumočnické techniky – kabiny, případně stanoviště pro odbavování titulků.

Výše těchto nákladů se odvíjí o potřeb jednotlivých inscenací, které jsou obvykle popsány v technických riderech těchto inscenací. Nelze předem odhadovat kolik a jakých světél bude třeba k realizaci představení.

Ubytování celkem – náklady na ubytování hostujících souborů (zejména zahraničních) a významných hostů festivalu. Výše záleží na počtu účinkujících a obslužného personálu a náročnosti přípravy.

Propagace design, polygrafie, tisk – obsahuje kompletní zajištění reklamní kampaně viz přílohu 1. - *Strategie*

- Inzerce v tištěných médiích, TV a rozhlase, výroba spotů,
- Výroba festivalových tiskovin – katalogu, brožur, zvláštní příloha MF Dnes,
- Tisk a výlep plakátů, CLV, billboardů, hypercubů a dalších reklamních bannerů, reklama v místě konání, apod.

Dramaturgie, produkce, účetnictví – obsahuje náklady spojené s výběrem představení, odměnu dramaturgické rady, krátkodobě najímaných produkčních pracovníků, náklady spojené s vedením účetnictví, vyúčtováváním grantů apod.

Pro výběr zahraničních inscenací je naprosto nezbytné cestovat do zahraničí. Tyto cesty realizujeme na bázi příkazních smluv, kdy jsou dramaturgům propláceny pouze přímé náklady. Podle platných „Zásad poskytování dotací z rozpočtu statutárního města Plzně“, není možné zahraniční pracovní cesty z dotace hradit bez rozhodnutí příslušného orgánu města. Dovolujeme si tedy požádat o zvážení výjimky z tohoto ustanovení pro Festival Divadlo. Obdobná situace je u občerstvení, kdy je pro Festival levnější zajistit zahraničním souborům stravování, než hradit diety, jejichž výše je minimálně 35 EUR za den a osobu. Je to ale méně obvyklá praxe a nepředstavuje to pro festival takový problém jako nemožnost hradit zahraniční cesty.

Ostatní – obsahuje náklady na místní hromadnou dopravu hostů mezi jednotlivými sály a dopravu hostů na trase Praha - Plzeň, cestovné a další výdaje.

Překlady a tlumočení – náklady spojené s překladem zahraničních festivalových představení do češtiny a českých do angličtiny. Položka dále obsahuje tlumočení seminářů a konferencí, slavnostního zahájení a zakončení festivalu, překlad festivalového katalogu a dalších tiskovin.

Tantiémy a autorské honoráře – Vypořádání majetkových autorských práv za inscenace – většinou část tržeb odváděná autorům představení vyjádřená většinou procentní sazbou.

Mzdové náklady a zákonné sociální pojištění – náklady na stálého zaměstnance a zejména krátkodobé pracovníky a brigádníky, zajišťující samotný průběh festivalu.

Příloha č. 1
MEZINÁRODNÍ
FESTIVAL
DIVADLO



Město
Mezinárodní festival
divadla Plzeň
odbor kultury (1)

Město

VÝNOSY

Z vlastní činnosti – tržby z představení.

Za služby - příjmy od partnerů festivalu za prodej reklamy.

Ostatní – úroky apod.

Ostatní příspěvky – Dotace a granty z jednotlivých úrovní veřejné zprávy viz komentář výše.